

Torturing, grinding, rasping, aggravating pain! Let it come in the culse of Lumbago, Sciatica, Muscular, Inflammatory, "Come and Go"; in the joints, in the chest, in the back; anywhere, I will cure it. My electric Belt goes to the spot and drives it out of the body. It relieves he pain in an hour and cures the worst cases in a week

### Dr. McLaughlin's Electric Belt

Rheumatism Cured. Dr. M'Laughlin-Dear Sir: About one month ago I began the use of your belts for the cure of rheumatism, having suffered with it for three years, and after having tried all kinds of medicines and doctors, and beng compelled to change my residence from Amador county, I began to improve immediately after three days' use of the belt, and have continued to do so since. It has done good work for me. I now get up in the morning feeling fresh and rested, instead of that tired, worn feeling, and have increased greatly in weight. I feel better in every respect, and have your belt to thank for it. You may use this letter as you see it. Yours very truly, WILLIAM H. O'NEIL,

1347 Jessie St., San Francisco, Cal. FREE TEST I want every sufferer from Sciatica, Rheumatism, Lame Back, Kidney or Bladder Troubles, General Nervousness or Vital Weakness, Indigestion, etc., to test my Belt free at my office. If you can't call, send for my book about it, free. Inclose his ad.

Dr M G Mclaughlin, 702 Market Street. Office Hours:—8. A. M. to 8:20 P. M. Sundays, 10 to 1. \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

## Christmas Furniture

Furniture not only makes a handsome Xmas present, but a useful and acceptable one as well.

#### LAST YEAR

during the holidays we sold an immense stock of goods which were given as Xmas presents and appreciated by the recipients.

#### THIS YEAR

we have made greater preparation to meet the demand for these goods and have a beautiful stock, including Ch ffoniers, Side Boards, Center Rugs, China Closets, Ladies Writing Desks, Book Cases, Framed Mirrors, Etc., Etc.

We have anything in the furniture line and invite an inspection of our goods.

# HOPP & CO. Leading Leading Dealers.

Corner King and Bethel Sts.

## Ideal Christmas Gifts.

# SOUVENIRS OF HAWAII

UNIQUE AND ORIGINAL

\$2.00

No more appropriate gift from Hawaii could be designed than these Plaques of typically Hawaiian subjects:

Diamond Head, Hawaiian Coat of Arms, Kalakaua, Rex,

In Ivory, Plain or Bronze Finishes.

ARTISTIC AND CRNAMENTAL

GLANCE AT OUR WINDOW.

THE BERGSTROM MUSIC CO.

FORT STREET.

M. Chiya

Corner Hotel and Nuanuu

EXTRA FINE LOT OF

American and Japanese . . .

Also Fine Chinaware For Holiday Presents

Fine Screens, Lacquerware, Ornamental Vases, Silk and Cotton Kimonos.

Come and See for Yourself.

# Speak Hawaiian In Court.

### RATHBURN IS FREED BY COURT

Trial of Gussman Charged With Murder in Second Degree Begins Before Humphreys.

Ex-Judge J. L. Kaulukou and incilentally all Hawaiians were given a decided setback yesterday by Judge Humphreys during the trial of the case of Ben Gussman, charged with murder in the second degree.

Judge Kaulukou is attorney for the defendant, who is a Spaniard, but who also speaks Hawaiian like a native. After the jury had been secured, the attorney asked permission to examine the witnesses, who were all Hawalians, in their native tongue. Judge Humpheys peremptorily refused the request stating at the same time that he had on several occasions allowed such procedure in the past, but that Kaulukou had deliberately and falsely stated that he had not allowed such examinations to be made in Hawailan, and consequently the privilege would be denied to him. In conclusion the court stated that Judge Kaulukou would be required to conduct the examination as any other attorney should, or he would get some other attorney to take his place in the conduct of the case, who could con-

The Gussman case was taken up immediately upon the disposition of the Rathburn hearing yesterday morning, but a postponement was necessary because the panel was exhausted before the jury could be secured

In the afternoon the panel was com-Taylor, Edward Woodward, Geo. K. Kala, Jos. K. Merseberg, Jas Rahalepua, A. K. Aona, W. W. Blake, Alex G. Nicholas-

Gussman is charged with having stabbed to death a native named Kanehoa, in the month of April last. The defendant was living with the deceased and his wfe, and they quarrelled over some trivfal matter, resulting it is alleged in an attack by Gussman upon Kauchoa with a knife. The latter was stabbed in the neck and died from his injuries a short time afterwards. Five witnesses were examined during the afternoon, and the Territory has still more evidence to pre sent today. The court made an order compelling the jury to remain together, and they will be held in the custody of a bailiff all night. Cots for their convenience have been placed in the Supreme Court room, and they will be allowed to pass the night there, and are to be held under as strict surveillance as if considering a verdict.

RATHBURN GOES, FREE. Wm. K. Rathburn was discharged yes tal, directed by Judge Humphreys. The motion made by Attorney Robertson for the discharge of the prisoner on the ground that the facts set out as being false were not material, was sustained, but the Court decided that the grand jury panel was regular and sustained Deputy Attorney General Catheart of this point. The court held that if Rathburn had been killed by Dr. Carter the rime would have been murder, and that because the defendant was on the premses of Carter gave him no right to shoo without warning. "Dr. Carter's relation with this man were unfriendly," said the Court. "He was warned not to come or the premises, and that if he did he migh be treated as it is alleged he was treat-When a man lives in the country, a Dr. Carter does, I don't believe he has right, if he sees a man in his yard at clock in the evening, to shoot him with out giving warning. There is no evidence here of the hostility of these men, but the Court does not believe the evidence of the defendant before the grand jury to be material. I should be compelled to instruct a verdict of not guilty on this point, or if a verdice of guilty was re-turned, it would be my duty to set it aside." The jury was then called into court

and instructed to return a verdict of not guilty, the Court stating that the prose cutiof had failed to prove the materiality of the allegations in the informa-

MARRIED BLISS WAS BRIEF. Suit for divorce has been instituted by ena K. Adams vs. Howard W. Adams on the ground of non-support. The par ties to this action were fonly married January 6th of this year by Rev. V. H. Kitcat. In the petition it is alleged that libellee, thought able to do so, has failed suitable maintenance for his wife nor has he wone so since the marriage. It is alleged that defendant "was employed as purser on the steamers of the Inter-Island Steam Navigation Company and during his absences from Honolulu failed and neglected to provide libellant ssarles of life, rendering it necessary or her to borrow money to pay board other necessaries, and in March, she was compelled to leave the cooming house where she had been with her husband, and has since been dependchild one month old is asked.

HUSBAND WAS CRUEL. Lisa lokewe Kaholokai sues loweke Kaholokal for divorce on the ground of non-support and cruel treatment. They were married on April 2, 1877, and lived in Hanalel, Kauai, until 1895, when they removed to this city. The petition alleges that since the month of February, 1901, the said libelice has become dissipated and careless, spending his money in gaming and other unlawful and improper Electro Plated and Glass Wares, Etc. ways, and has utterly falled to provide 8 Queen's Road, Central, Hongkong, Telephone 223 Main.

ioner and her children.

Petitioner also alleges that she was eaten and abused by defendant and on August 31, 1901, she was assaulted by her usband, for which offense he was senenced to one month's imprisonment by District Court. Since that time petioner and libeliee have failed to cohabit man and wife. Custody of six minor hildren is asked by libellant. THIRD DIVORCE:

Maria Moxado was the third woman to apply for a divorce. The libeliee in this Is Not Allowed to case is Manuel Silva Moxado, and he is alleged to have been guilty of cruel and nhuman treatment and failure to supoort. The parties were married at San Miguel Sept. 14, 1893, and Sept. 2, 1900. the husband is alleged to have desertd plaintiff. The libeliee was served at Hilo. Libeliant asks the custody of three in nor

COURT NOTES.

Bishop & Co. have sued H. L. Evans and K. Matsumoto for \$1,000 due on not An amended complaint has been filed by plaintiffs in the case of J. M. Vivas s. Maria G. Levinho.

Did you ever see such an elegant ecorated lot of jardiniers, vases, large and small, expensive ones and cheap s, as S. Ozaki is displaying at his Hotel street store? These goods are Il marked in plain figures, and the prices will astonish you when you see the goods. All Christmas goods will be boxed and packed ready for ship-



## THIS DAY.

### At Auction.

ON WEDNESDAY, DEC. 11, COMMENCING AT 12 O'CLOCK NOON.

I will sell at my salesroom, corner Merchant and Alakea streets,

#### Household Furniture and Furnishings,

stead, Top and Spring Mattresses, Pillows, Curtains, Oak Chairs, Oak Rockers, Couches, Chiffonier, Wardrobe Blue Flame Stove, Washing Machine, pleted and the following men called to Cook Stove, Paintings, Pictures, Tanserve: Geo. W. Macy, Jos. Richards, dem Bicycle, Ladies' Sidesaddle, Re-David Notley, H. D. Swinton, J. H. frigerator, three rolls Matting, etc., etc.

> WILL. E. FISHER, AUCTIONEER

#### AT AUCTION

ON THURSDAY, DEC. 12th, COMMENCING AT 12 O'CLOCK

I will offer for sale, at my salesroom, corner Merchant and Alakea streets very large quantity of

#### ACATE WARE

Sixteen dozen 3-quart Teapots. Twelve dozen 2-quart Teapots, Twelve dozen 2-quart Coffee Pots, Ten dozen 11/2-quart Coffee Pots, Six dozen 4-quart Coffee Pots, Two dozen 7-quart Tea Kettles,

> WILL. E. FISHER, AUCTIONEER.

#### BOARDMAN LOTS

KINAU STREET. KAPIOLANI and LUNALILO STREETS.

## \$1500 and \$1700 EACH!

1-3 CASH

Balance on time.

WILL E. FISHER. Real Estate Agent and Auc-

Cor. Merchant and Alakea Sts.

Hawaiian Agricultural Co.

NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT the stockbooks of the above company will be closed to transfers from Wednesday, the 11th instant, to Saturday, the 14th instant, both inclusive, GEO. H. ROBERTSON,

Dated Honolulu, December 9, 1901

#### NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT A. A. Montano, of this city, has purchased all the stock, fixtures, book accounts and good will of the M. E. Kil-lean Co., Ltd., and all persons indebted to said company are requested to settle the same with the undersigned. Dated December 6, 1901. 6934 A. A. MONTANO.

#### CHEONG LEE & CO.,

Importers and Exporters

And dealers in Jewelry, Fancy Goods, Furniture, Curios, Cutlery, Blackwood,



Emporium

Opening Day, Monday, December 2.



Largest Stock and Lowest Prices.

Santa Claus arrived on the last steamer, and has left his letter box at the EMPORIUM. All of the little boys and girls on the Islands are invited to

write him a letter. A prize of a beautiful doll will be given to the little girl, and large coaster wagon to the little boy writing the most original letter. They are to be opened Christmas Eve, and prizes awarded by three representatives from the press of Hono-

Everybody welcome. Catalogues for the asking,

### A VALUABLE SUGGESTION

To those who do not use the delicious bread made by the

# New England Bakery 240 Three Telephones 240

And baked in their large, new, modern, up to-date French oven, just completed.

CALL AT THE STORE

And take home a loaf of the kind of bread you prefer freeno charge. We will let you be the judge.

We use the very best material and employ only the best white workmen obtainable.

Our delivery wagons call every morning, Sunday excepted.

J. OSWALD LUTTED,

Phone 74.

Manager



#### The Real Thing In WALL PAPERS.

LINOLEUMS, ETC., to be found at our store.

Many people have been in to see our stock of Art Nouveau and Silk Tapestry Papers, and we have sold a large number of pretty patterns.

These papers are far above the average and cost more than the ordinary. They are papers that will give a tone of elegance to the house.

Beretania Street, next to corner of Emma.

#### Hazelwood Market Co.

Yosemite Building, Fort near Kukui St.

GROCERIES, FRUIT, TOBACCO AND COLD DRINKS. TARO AND BREAD-FRUIT SPECIALTIES.

# **OCEANIC** GAS & ELECTRIC CO.

Contractors for

## LIGHTING

Acetylene Gas, Portable Gasoline Lamp or Electricity.

Will furnish temporary lights for the holiday season.

If in need of electrical work of any description give us a call. Prices greatly reduced and satisfaction guaranteed.

Home Made Mince Meat. Absolutely pure New Cape Cod Cranberries.

Italian Chestnuts.

Raisins and Nuts. Stuffed Figs. Stuffed Prunes. Stuffed Dates.

Cider. The Christmas Wine of our fore-

fathers. Glace Fruits. Fines: French Biscuits. Imported and Domestic.

Smyrna Figs, Etc., Etc. Lewis & Co..

Leading Grocers



## Have you a pair of GLASSES that need repairing?

We do every kind of work connected with the spectacle business, and can repair or replace broken parts. Our lens grinding plant enables us to furnish special lenses at short notice, and we guarantee the accuracy of our

MANUFACTURING OPTICIAN. Boston Building. Over May & Co.



An infallible cure for dandruff and itching scalp. Pacheco's Dandruff Killer is sold by all Druggists, and at the UNION BARBER SHOP. Tel. Main 232.

# W. W. Ahana & Co.,

LIMITED W. W. AHANA, Pres't and Manager, Merchant Tailors,

Money is tight; times are rather

1038 Nuuanu Avenue.

YOU CAN SAVE\_MONEY by getting your Clothes made by us. You can also be sure of a good fit. There is no doubt about that. We study to pleace our customers.

## Hawaiian Calendars and Souvenirs

Issued by Rice & Perkins; also, views of all descriptions, are for sale

WALL, NICHOLS CO JOSEPH HARTMANN & CO.

WHOLESALE

Wine and Liquor Dealers P. O. Box 667. Waverley Block, BETHEL ST